

የፌዴራል ነገሥት ሀገራዊት ገጽ

FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥራሰባተኛ ዓመት ግብር & 5
አዲስ አበባ ሰኔ 1 ቀን 2011 ዓ.ም

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ጠቅላይ ሚኒስትር የጠቅላይ ሚኒስትር ቤት ጠቅላይ ሚኒስትር

17th Year No.75
ADDIS ABABA 8th June, 2011

የሀገራዊ ገጽ
የግብር ግብር 7)0/2011.3
በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግሥት እና በጋቦን ሪፐብሊክ መንግሥት መካከል ዲፕሎማቲክ እና ሰርቪስ ፓስፖርት ለይዘት ሲሆን ለማስቀረት የተደረገ ስምምነት ማጽደቅ አዋጅ.....ገጽ 519) " 3

CONTENTS
Proclamation No. 710/2011
Agreement Between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Gabon Concerning the Abolition of Visas for the Holders of Diplomatic and Service Passports Ratification Proclamation.... Page 5933

የሀገራዊ ገጽ የግብር 7)0/2011.3

PROCLAMATION No. 710/2011

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግሥት እና በጋቦን ሪፐብሊክ መንግሥት መካከል ዲፕሎማቲክ እና ሰርቪስ ፓስፖርት ለይዘት ሲሆን ለማስቀረት የተደረገውን ስምምነት ለማጽደቅ የወጣ አዋጅ

A PROCLAMATION TO RATIFY THE AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF GABON CONCERNING THE ABOLITION OF VISAS FOR THE HOLDERS OF DIPLOMATIC AND SERVICE PASSPORTS

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግሥት እና በጋቦን ሪፐብሊክ መንግሥት መካከል ዲፕሎማቲክ እና ሰርቪስ ፓስፖርት ለይዘት ሲሆን ለማስቀረት እ.ኤ.አ. በኦገስት 07 ቀን 2010 በሊብራቪል ጋቦን ስምምነት የተፈረመ በመሆኑ፤

WHEREAS, the Agreement between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Gabon concerning the Abolition of Visas for the Holders of Diplomatic and Service Passports was signed in Libreville, Gabon on the 17th day of August 2010;

ይህን ስምምነት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ግንቦት 01 ቀን 2011 ዓ.ም ባካሄደው ስብሰባ ያጸደቀው በመሆኑ፤

WHEREAS the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified said Agreement at its session held on the 19th day of May, 2011;

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ-መንግሥት አንቀጽ 5 /1/ እና /02/ መሠረት የሚከተለው ታውጏል።

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 (1) and (12) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

1. አጭር ርዕስ

1. Short Title

ይህ አዋጅ "በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግሥት እና በጋቦን ሪፐብሊክ መንግሥት መካከል ዲፕሎማቲክ እና ሰርቪስ ፓስፖርት ለይዘት ሲሆን ለማስቀረት የተደረገ ስምምነት ማጽደቅ አዋጅ ቁጥር 7)0/2011" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

This Proclamation may be cited as the "Agreement Between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Gabon Concerning the Abolition of Visas for the Holders of Diplomatic and Service Passports Ratification Proclamation No. 710/2011".

